

FØÐ-
INGAR

4. júní fingi *Ingun Vang & Sigurbjörn Poulsen*, Hvalba, ein son.
4. júní fingi *June & Trygvi Olsen*, Esbjerg, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3700 gr.
5. júní fingi *Sólrún Hammer*, Hósvík, & *Einar Hansen*, Langa-sandi, ein son. Hann var 41 cm langur og vigaði 1340 gr.
6. júní fingi *Margretha Hansen & Jóhann Brend*, Tórshavn, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3300 gr.
7. júní fingi *Ríkka & Victor Nielsen*, Klaksvík, eina dóttur. Hon var 48 cm long og vigaði 2615 gr.
7. júní fingi *Ann-Britt & Símin Johannesen*, Tøftum, ein son. Hann var 49 cm langur og vigaði 2900 gr.
7. júní fingi *Margretha & Rói Vang*, Klaksvík, eina dóttur. Hon var 54 cm long og vigaði 4120 gr.
10. júní fingi *Elsa & Trúgví Joensen*, Saltangará, ein son. Hann var 57 cm langur og vigaði 4400 gr.
10. júní fingi *Linda & Eyðun*, Vestmanna, eina dóttur. Hon var 56 cm long og vigaði 3925 gr.
10. júní fingi *Majbrith & Hans Eli Reynskor*, Sørvági, ein son. Hann var 55 cm langur og vigaði 4200 gr.
12. júní fingi *Betti Anna Haraldsen & Eyðun Ellingsgaard Jacobsen*, Miðvági, eina dóttur. Hon var 49 cm long og vigaði 2600 gr.
13. júní fingi *Jensina & Jónsvein Simonsen*, Saltangará, ein son. Hann var 55 cm langur og vigaði 3865 gr.



ANDLÁT

5. júní
Mona Mortensen, Tvøroyri, 75 ára gomul.
6. júní
Anna Sofia Michelsen, nevnd Fía, Tórshavn, 77 ára gomul.
7. júní
Olivia Djurhuus, Porkeri, 76 ára gomul.
8. júní
Hans Jacob Frederiksen, vanligur nevndur Hans Jakku á Uppsølum, 92 ára gamal.
11. júní
Hans Jákup Ellingsgaard, fyrrverandi trúboðari, Eiði, 90 ára gamal.
Poul Einarson, Tvøroyri, 73 ára gamal.

DAGSINS
TEKSTUR

Hesin heilagi lesurin er skrivaður í Jóhannesar opinbering, 3. kap. 14. v. og út.

Ög eingilinum hjá kirkjuliðnum í Laodikeu skalt tú skriva: Hetta sigur tann, sum er Amen, hitt trúgva og sannorðaða vitnið, upphav Guðs skapnings: Eg veit um gerningar tínar, at tú ert hvørki kaldur ella heitur! Gævi, tú vart kaldur ella heitur! Tí, av tí at tú ert flógvur, og ert hvørki heitur ella kaldur, skal eg spýggja teg út úr munni mínum – við tað at tú sigur: »Eg eri ríkur og havi fingið almikið og havi onga neyð« – og tú veitst ikki, at tú ert vesalur og eymur og fátækur og blindur og nakin; tí ráði eg tær, at tú keypir av mær gull, brent í eldi, fyrri at tú

KIRKJUR &
SAMKOMUR

Gudstænastur 2. sunnudag eftir Trinitatis

Vesturkirkjan: Hogni Poulsen
Havnar kirkja: Sverri Steinhólm
Argir: Kjartan Mørkøre
Kaldbak: Sonja Klein
Sandavágur: David Johannesen kl. 11
Funningur: Emil Olsen kl. 12, messa
Norðskáli: Emil Olsen kl. 14.00, barnagudstænasta
Sjóvar kirkja: Jógvan Fríðriksson kl. 11, altargongd
Saksun: Martin Restorff Jacobsen kl. 11
Tjørnuvík: Marjun Bæk kl. 12
Christianskirkjan: Niels Pauli Danielsen kl. 11, altarg.
Mikladalur: Henning Bøgesvang kl. 12, altargongd
Glyvur: Jónsvein Bech kl. 11
Leirvík: Peter O. K. Olofson kl. 11, altargongd
Viðareidi: Erlend Beder kl. 11
Mykines: Uni Næs kl. 12
Gásadalur: Uni Næs kl. 17
Dalur: Jákup Reinert Hansen kl. 12, altargongd
Hvalba: Andreas Andreasen kl. 12
Sumba: Heri Joensen kl. 12, altargongd

KFUK, Tórshavn

Mánadagin kl. 15: Eldrasamkoman v/ Marjuni Bæk, presti.
Evni: Lovsongur Mariu.

Meinigeitshúsið, Tórshavn

Sunnudagin 16. júní kl. 14: Sunnudagsskúlin fer útferð til Nesvíkar.
Sunnukvöldið 16. júní kl. 18: Møti v/ Hera Kjerbo um mission.
Tyskvöld 18. júní kl. 20: Bíbliutími um Aps. 11 v/ Hilbert Dam.

Frelsunarherurin, Tórshavn

Leygardagin kl. 11: Útmøti í Gongugøtuni um viðrar.
Sunnudagin kl. 11 og kl. 18: Møti.

Nardussamkoman, Tórshavn

Sunnukvöldið kl. 18 verður evangeliskt møti í Deyva-húsinum »Effata«, Íslandsvegur 10.
Mikukvöldið kl. 20 verður møti í heimumum.

Rhema, Tórshavn

Sunnudagin kl. 10.30: Morgunmøti.
Mikukvöldið kl. 20: Møti.

Frelsunarherurin, Vági

Sunnukvöldið kl. 18: Møti.

Samkoman Sion, Vágur

Morgunmøti.
Sunnukvöld kl. 18.00: Evangeliskur fundur.
Mánakvöld kl. 20.00: Bønarfundur.
Hóskvöld kl. 20.30: Bønarfundur.
Førðbønartænastan svarar á tlf. 73941 bæði kvöldini meðan bønarfundur er.
Telefonadaktin: 73777.

kanst klæða teg við teimum, og skommin av nakni tíni við, fyrri at tú kanst siggja. Allar teir, sum eg elski, teir revsi eg og agi. Ver tí áhugaður og vend um! Sí, eg standi við dyrnar og bani uppá. Um einhvør hoyrir rødd mína og letur upp dyrnar, tá skal eg fara inn til hansara og eta náttúrua saman við honum, og hann við mær. Tann, sum sigrar, hann skal eg lata sita hjá mær í hásæti mínum, líkasum eisini eg havi sigrað og eri setstur hjá fadir mínum í hásæti hansara. Tann, sum oyru hevur, hann hoyri, hvat andin sigur kirkjuliðnum!»

Hetta heilaga evangelið skrivur Lukas evangelistur, 14. kap. 25. v. og út.

Men stórir skarar fylgdu í ferðini við [Jesusi], og hann vendi sær við og segði við tey: »Um onkur kemur til mín og ikki hatar fadir sín og móður og konu og børn og brøður og systur, ja, sína egna sál við, kann hann ikki vera lærusveinur mín. Tann, sum ikki ber kross sín og

Lívsins Orð

Barnamøti hósdag kl. 17.30 í Stokkastovuni. Øll børn eru vælkomn.

Evangelískt møti hóskvöld kl. 20 í Stokkastovuni.

Møti sunnumorgun kl. 10.30 í Stokkastovuni.
Øll eru vælkomn.

Berøa, Sallungará

Midnáttarsamkoma verður í kvöld kl. 22.30.

Thaborg, Fuglafirði

Møti verður í kvöld kl. 20 v/ Danial og Karen Christiansen, DEM-trúboðarum. Innsavnan til DEM.

Sunnudagsskúli í morgin kl. 13.30 og møti kl. 18.00.

Norðskáli

Møti verður sunnukvöldið kl. 19.00 við Jóhann Henriksen.

Gideon, Vestmanna

Sunnudagin kl. 11 breyðbróting. Sunnukvöldið kl. 19 evangelískt møti við upptøku til útvarpið.

Kristnastova

Birmavej 36, København S, tlf. 31 55 18 09 / fax 31 58 61 49.

Fríggjakvöldið kl. 20 er kristiligur fundur. Sunnumorgunin kl. 11 er samkomufundur við breyðbróting og sunnudags-skúli kl. 12.30.

Evangeliska Røddin

Odense. Føroyska sendingin frá Odense Radio hoyrist hvønn mikudag kl. 16.40, danska tíð, á FM 107,1 MHz.

70 ár

Týsdagin 18. júní fyllir Ingeborg Djurhuus, Tórfinsgøta 4, Tórshavn, 70 ár. Hon er heima.

Brúdleyp

Í dag kl. 17 giftast í Hvalbiar kirkju Linda Næs, Hvalba, og Oddur á Hálvmørk, Tøftir.
Vælkost verður í Royn-høllini kl. 19.

Silvurbrúdleyp

3. juli hava Súsanna og Levi Niclasen, Hvaba, silvurbrúdleyp.

Vælkost verður í Roynhøllini fríggjakvöldið 5. juli kl. 20.00.

Tey, sum vilja gleða okkum at koma í silvurbrúdleyp okkara, biðjast vinarlíkast siga frá á tlf. 75209 áðrenn 22. júní.

fylgir mær eftir, kann ikki vera lærusveinur mín. Tí at hvør tykkara, sum ætlar at byggja eitt torn, setist ikki fyrst niður og roknað kostnaðin, um hann hevur nóg mikið at gera tað liðugt fyrri; til tess at tað ikki skal verða, tá ið hann hevur lagt grundina og ikki er mentur at fullføra verið, at øll, sum siggja tað, skulu fara at spotta hann og siga: »Hesin maðurin setti á at byggja, men var ikki mentur at fullenda«. Ella hvør kongur fer út í bardagar at stríðast móti øðrum kongi og situr ikki fyrst og leggur ráð, um hann er førur fyrri við tiggju túsund at mæta tí, sum kemur móti honum við tiggju túsund? Og er hann tað ikki, tá sendir hann, meðan hin er langt burtur, sendiboð avstað at spyrja um friðar-treytirnar. Somuleiðis kann heldur eingin tykkara, sum ikki avvisur alt tað, ið hann eigur, vera lærusveinur mín. Saltið er víst gott; men verður saltið sjálvt dovið, av hvørjum skal tað fáa kraft aftur? Tað dugir hvørki til mold ella tað; tey blakað tað út. Ein og hvør, sum oyru hevur at hoyra við, hann hoyri!»